

Explanatory Notes on the Transcript of Records from the University of Hamburg

Table:

"Number / Type"

The number of the module or course in accordance with the subject-specific regulations of the department or as determined by the responsible examination office. The term "Prüfung" (Exam) denotes a supplementary course achievement within the framework of the course listed above.

Course Abbreviations:

ABKK	General Professional Skills courses	PR	Internship
ANL	Introduction	PR + ISEM	Internship with integrated seminar
AG	Study group	PRSEM	Internship seminar
BSEM	Seminar	PBGSEM	Practical session
BÜB	Practice-orientated exercise	PREINF	Practical introduction
BLV	Block course	PRO	Project
EDVT	IT tutorials	PRO I	Project I
EK	Introductory course	PRO I/II	Project I /II
EVL	Introductory lecture	PRO II	Project II
ESPLV	Complementary language course	PROSEM	Project seminar
EXKOLL	. Exam colloquium	PPÄD	Preparatory course
EXK	Field trip	PSEM	Introductory seminar
FKoll	Research colloquium	PRÜ	Exam
FSEM	Research seminar	RVL	Lecture series
GLPR	On-site internship	SEM	Seminar
GLPR +SEM On-site internship and seminar		SEM I	Seminar I
GEXK	Extensive field trip	SEM la	Seminar la
GVL	Lecture	SEM Ib	Seminar Ib
GK	Foundation/Introductory course	SEM II	Seminar II
H-/G-PRHalf-day / full -day internship		SEM + ÜB	Seminar / exercise
HSEM	Main seminar	S-/H-TRM	Audiovisual session / Viewing
IALV	Interactive class	SK	Language course
ILV	Integrated lecture	SPLV	Advanced language course
IK	Intensive course	SPLV I	Advanced language course I
KEXK	Short field trip	SPLV II	Advanced language course II
KOLL	Colloquium	STÜB	Style exercise
KK	Compact course	TLÜB I	Translation exercise I
KPR	Course internship	TLÜB II	Translation exercise II
LG	Course	TUT	Tutorial
LK	Reading course	ÜB	Exercise
LSEM	Reading seminar	VSEM	Follow-up seminar
MSEM	Intermediate seminar	VL	Lecture
OSEM	Advanced seminar	VL + ÜB	Lecture + exercise
OE	Orientation module	WKSHP	Workshop

"Name"

Name of the module, course or supplementary achievement.

"Date/Semester"

Date of examination or course semester.

"ECTS Credits"

Possible achievement points ("credits") in accordance with subject-specific regulations and, if applicable, the module handbook for this module/this achievement. The number of credits achieved and recognized by the program of study in this exam category are given in parentheses. ECTS credits are synonymous with achievement points (LP). The work requirements (attendance, independent study and exam preparation) for the individual modules are given achievement points. Generally, 1 achievement point is given per 30 hours of work. Students acquire achievement points when they successfully fulfill the module or course requirements.

"Grade"

Evaluating the achievement in accordance with the Partial Achievement Evaluation System. Numerical grades are provided in the original.

Abbreviations:

- n.a.: Evaluation / grade not yet available
- WiSe: Winter semester (October March)
- SuSe: Summer semester (April September)
- inc.: The module/course is incomplete

Miscellaneous:

Final assignments for a module which are not completed within the framework of a particular course are listed under "Final Module Exam(s)" for each module. Recognized achievements or courses are indicated and, if applicable, the name of the external university is provided.

Current GPA

Calculated in accordance with regulations for the weighting of the final grade point average within the framework of exam regulations and, if applicable, in accordance with the supplementary departmental regulations; the current GPA is based on all achievements to date. After successful completion of studies, the Current GPA constitutes the final grade.